

Dikos Nitsaaí-19 Bá K'é Binahjí' Áká E'elyeedgo Naa'niihgíí

Dikos Nitsaaí-19 éí ániidígó diné bitah dees'ni'go náána lá' t'óó bíhizhdéé'náa'go éí doodago áhánigo bit'áahgi hojilóqogo éí doodago t'óó náhizhdidzihiigíí da binahjí' diné yitah yilwoł.



T'áá ahéehwiilzhíízh bik'eh nidadiñihigíí yiláahdi tsxíjigo naalniih dóó éí yiláago aqah nihoyii'aah dóó éí yiláahgo na'altseed.

Hąąh tjiyh yigháahgo éí díí hwee haleehgo át'é:

Ts'íihoniidóóh

Náhizhdidzihiigíí yéego yiniit't'ah

Ajilniih dóó ajilchin yéé yiniit't'ah

Dooda hąąh yit'íi da feh

Dikos

Dóó náadaa lá' hanaagóó naaldeehii bzhdi'doolnah.

Dikos Nitsaaí-19 éí hastóí dóó sáanii náás daazlji'ii dóó náadaala' t'áá lídąą' bąąh nidahaz'ánigíí yéego bitah dahoniitgááh.

biyol dóó bijéí yilzólíi bąąh nidahaz'ánigíí

ášhijh híkan baa deinít'ínigíí

bijéí bidahodit' í'igíí

Łahda éí ch'osh doo yit'íinii nidabitseed.

Díí hadiivaagíí éí azeé'á'íjii na'nitin dóó na'alkaah dóó aqah é'el'íi doo bitsésk'eh choo'í biniye' ályaa da. Ha's'á'ee'go da nits'íis bich'i' anahwiit'ee'ngó t'áa áhahjí' azeé' í'ini éí doodago ats'íis baa áhahyáąji madaanihigíí bich'i' cho'niini, nima'í'k'id'íi hołqogo.

T'áá bohónéedzánigi t'áá hooghandi sínidá éí doodago t'áá nighan binaagi naniná. Nilji' éí dóódago nidá'ák'eh baa áhólyąągo éí doo baa át'e' hólóqogo doo anáhóót'í' da.

Danik'ísóó dóó ayóó'ádeini'niinii bił łąągo áłah nidaohdleehegií éí ni' kódaohłééh.

Dikos Nitsaaí-19 éí łą'ígóó t'áá doo bik'algóó át'é.

Dahasłąągóó naninaago, náadaa lá' bits'ąą t'áá nihita' haz'ąągo íiñisin dóó t'áadoo le'é t'áá ahąąh bida'dinihiigíí bididíłchihigíí bits'ąą í'díniłzin.

Hastłąądi éí doodago náadaalá' dahooghandéé' diné bił altaa nildeehgo anii' bik'esti'íí bee naninaago ayóó'ádeini'niinii bich'ąąh atinít'í.

T'áá atł's'ąądi hata' haz'ąągo

Anii' bik'esti'íí éí naaki dóó deigo beédaáhaigií t'éí bá át'é. Doo nant'ągóó náhididzihiigíí baa áhólyą.

Anii' bik'esti'íí naaki alk'íditąągo yá'át'ééh ha'ni, ayaadiigií éí azeé'ál'íi góne' choo'ínigíí dóó akáa'diigií éí naa'at'ąhí táá' alk'isinilgií. Éí hanií' t'óóyó bineestihgo nizhóni.

Ná'oolkiił tsxíjigoyilkiłgíí 20 dah alzhin

Táliwosh bee nila' táninánigisgo éí doodago ch'osh doo yit'íinii neilitseedí yilá bąąh aní'jigo éí ch'osh doo yit'íinii haniitehee neilitseed.

100 haagiz bił' 60-99 haagiz bighago tó híkoní bitahigíí

T'áadoo le'é t'áá ahąąh bida'dinihiigíí táninánigisgo dóó ch'osh doo yit'íinii neilitseedí bił biná'łjoloqo éí ch'osh doo yit'íinii doo bidzilgóó áalníł.

T'áá yéego nitah kóhoodzaago éí 9-1-1jii' hodfiłniih:

Náhididzihiig íi yiniit'ago

T'áá ahąąh dininiingo

Ts'íihoniidóóh bee t'áá iyiyis wódah na'łk'idgo

Nił haada náhádleehego

Niyid bił'di atch'í' yiljizh nahalingo

Ch'ééh ch'éénidziidgo

Nizábaąh éí doodago ninii' diit'íizhgo

All NHFC19 Navajo Translations by David Delmar

NAVAJO & HOPI FAMILIES COVID-19 RELIEF FUND